

**PRECAUTIONS**

- 1) Carefully read the instructions before performing the test. The test is only interpretable if the instructions are carefully respected.
- 2) Keep out of the reach of children.
- 3) Do not use after the expiry date printed on the label and on the protective pouch or if the pouch is damaged.
- 4) Follow strictly the indicated time, blood and diluent quantities.
- 5) Store between +4 °C and +30 °C. Do not freeze.
- 6) Do not re-use the cassette and lancet.
- 7) External use only. DO NOT SWALLOW.
- 8) This test is exclusively intended to in vitro diagnostic self-testing use.
- 9) Not recommended for use by individuals taking medicines that thin the blood (anticoagulants) or by the individuals with disorders such as hemophilia.
- 10) After use, dispose of all components in accordance with local regulations, seek advice from your pharmacist.

**PRECAUCIONES**

- 1) Leer atentamente estas instrucciones de uso antes de realizar la prueba. Los resultados de la prueba solo son fiables si las instrucciones se han seguido correctamente.
- 2) Mantener alejado del alcance de los niños.
- 3) No utilizar el Test después de la fecha de caducidad o si el producto está dañado.
- 4) Respete las indicaciones de tiempo así como las cantidades de sangre y diluyente.
- 5) Almacenar a una temperatura comprendida entre +4 °C y +30 °C. No congelar.
- 6) Dispositivo de un solo uso.
- 7) Solo para uso externo. NO INGERIR.
- 8) Dispositivo de diagnóstico in vitro para autocontrol.
- 9) No se aconseja su uso en personas que tomen medicación que licua la sangre (anticoagulante) o en personas con problemas de hemofilia.
- 10) Después de utilizarlo, a disponer de todos los componentes de acuerdo con las regulaciones locales, consulte a su farmacéutico.

**PRECAUÇÕES**

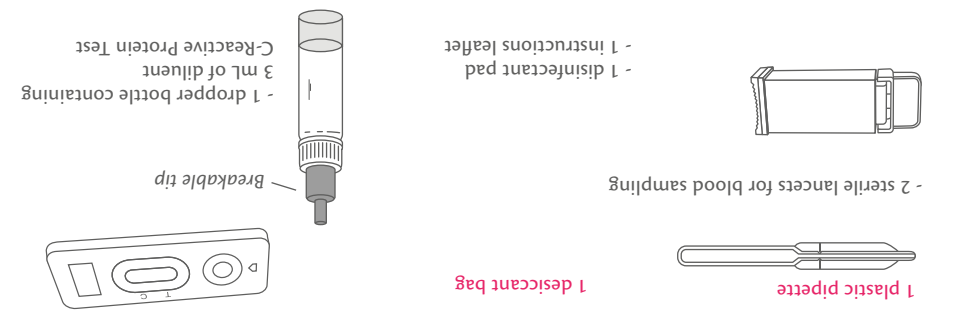
- 1) Leia atentamente estas instruções de utilização antes de efetuar o teste. O teste só é fiável se as instruções forem seguidas cuidadosamente.
- 2) Mantenha o teste fora do alcance das crianças.
- 3) Não utilize o teste após a data de expiração ou se a embalagem estiver danificada.
- 4) Siga exatamente o procedimento no que concerne às quantidades indicadas de sangue e diluente.
- 5) Guarde os componentes do teste a temperaturas entre +4 °C e +30 °C. Não congele.
- 6) Utilize o teste e a punção digital apenas uma vez.
- 7) Teste apenas para uso externo. NÃO INGERIR.
- 8) Dispositivo de diagnóstico in vitro para uso individual.
- 9) Não recomendada para pessoas que tomam medicamentos que tornam o sangue mais fluido (anticoagulantes) ou de pessoas que sofrem de problemas de hemofilia.
- 10) Após a utilização, de dispor de todos os componentes de acordo com os regulamentos locais, procurar o conselho do seu farmacêutico.

**CONTENT**

THE BOX CONTAINS ALL THE NECESSARY TO PERFORM 1 C-REACTIVE PROTEIN TEST:

- 1 sealed aluminium pouch containing:
  - 1 plastic pipette
  - 1 desiccant bag
- 2 sterile lancets for blood sampling
- 1 disinfectant pad
- 1 instructions leaflet

\* Not provided necessary material: absorbent cotton.  
 \* Only open the protective pouch when you are ready to use the test.  
 \* The desiccant bag should not be used.

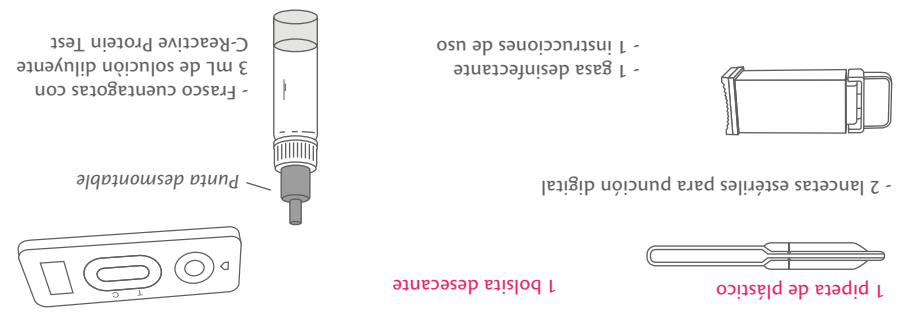


**CONTENIDO**

ESTA CAJA CONTIENE TODO LO NECESARIO PARA REALIZAR LA PRUEBA PROTÉINA C-REACTIVA:

- 1 bolsa de aluminio sellada con:
  - 1 pipeta de plástico
  - 1 bolsita desecante
- 2 lancetas estériles para punción digital
- 1 gaza desinfectante
- 1 instrucción de uso

\* Material necesario no incluido: algodón absorbente.  
 \* Abrir la bolsa de aluminio justo antes de realizar la prueba, rasgando por la muesca.  
 \* La bolsita desecante no debe utilizarse. Deséchela en la basura sin abrir.

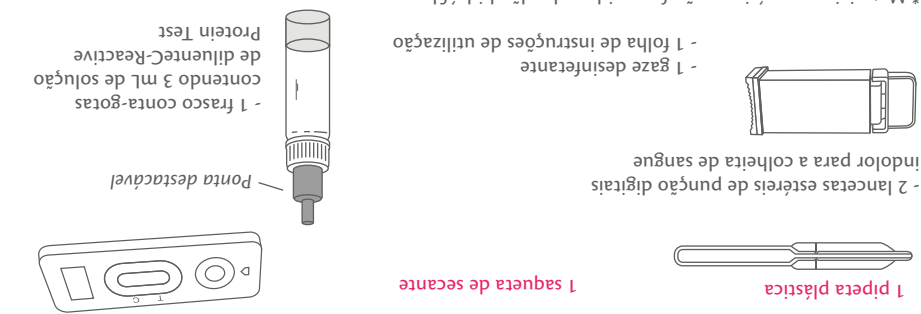


**CONTEÚDO**

A CAIXA CONTÉM 1 KIT PARA EFETUAR O TESTE PROTÉINA C-REATIVA:

- 1 saqueta de alumínio selada contendo:
  - 1 pipeta plástica
  - 1 saqueta de secante
- 2 lancetas estérís de punção digital
- 1 folha de instrução de utilização
- 1 gaze desinfectante
- 1 frasco conta-gotas contendo 3 mL de solução de diluente C-Reactive Protein Test

\* Materiais necessários e não fornecidos: algodão hidrófilo.  
 \* Abrir a saqueta de alumínio selada apenas antes da execução do teste, preste atenção ao sinal de abertura.  
 \* A saqueta de secante não deve ser utilizada. Elimine-a descartando-a juntamente com o lixo doméstico, sem abri-la.



The C-Reactive Protein (CRP) is a non specific marker which is mainly produced by the liver and used to diagnose bacterial infectious disease and inflammatory disorders. The CRP is a very sensitive and fast appearing indicator which could therefore be helpful for deciding an antibiotic treatment. Depending on the CRP concentration, different lines will appear allowing the semi-quantitative interpretation of the test result.

In healthy patients, CRP concentration is lower than 8mg/L while the concentration level can go higher than 100mg/L in case of severe infection or during inflammatory process.

Intermediate levels, within 8 and 100mg/L, are concomitant with more or less mildly viral or bacterial infections that can be easily overcome by appropriate treatment ordered by your doctor.

**C-REACTIVE PROTEIN**

**PRIMA HOME TEST**

**RESULT/RESULTADO**

Cut-off: <8 / 8 - 40 / 40 - 100 / >100 mg/L

Date / Fecha / Data

**C-REACTIVE PROTEIN TEST**  
**TEST PROTÉINA C-REACTIVA**  
**TEST PROTÉINA C-REATIVA**

Self-Test for the detection of C-Reactive Protein levels in blood

Autocontrol para la determinación del nivel de Proteína C-Reactiva en sangre

Autoteste para verificar o nível de Proteína C-Reativa no sangue

**INSTRUCTIONS FOR USE**  
**INSTRUCCIONES DE USO**  
**INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO**

The C-Reactive Protein (CRP) is a non specific marker which is mainly produced by the liver and used to diagnose bacterial infectious disease and inflammatory disorders. The CRP is a very sensitive and fast appearing indicator which could therefore be helpful for deciding an antibiotic treatment. Depending on the CRP concentration, different lines will appear allowing the semi-quantitative interpretation of the test result.

In healthy patients, CRP concentration is lower than 8mg/L while the concentration level can go higher than 100mg/L in case of severe infection or during inflammatory process.

Intermediate levels, within 8 and 100mg/L, are concomitant with more or less mildly viral or bacterial infections that can be easily overcome by appropriate treatment ordered by your doctor.

**PROTEÍNA C-REACTIVA**

**PRIMA LAB SA**

Via Antonio Monti 7  
 6828 Balerna - SWITZERLAND

primahometest.com

Prevention at home.  
 La prevención en casa.  
 A prevenção em sua casa.

100034

Do not reuse  
 No reutilizar  
 Não reutilizar

CE marking  
 Marcado CE  
 Marcação CE

Legal manufacturer  
 Fabricante  
 Fabricante

The C-Reactive Protein (CRP) is a non specific marker which is mainly produced by the liver and used to diagnose bacterial infectious disease and inflammatory disorders. The CRP is a very sensitive and fast appearing indicator which could therefore be helpful for deciding an antibiotic treatment. Depending on the CRP concentration, different lines will appear allowing the semi-quantitative interpretation of the test result.

In healthy patients, CRP concentration is lower than 8mg/L while the concentration level can go higher than 100mg/L in case of severe infection or during inflammatory process.

Intermediate levels, within 8 and 100mg/L, are concomitant with more or less mildly viral or bacterial infections that can be easily overcome by appropriate treatment ordered by your doctor.

**PROTEÍNA C-REACTIVA**

**VITREX MEDICAL A/S**

Vasekaer 6-8  
 DK-2730 Herlev Denmark

100034\_HU\_25\_1.0\_draft - 09/2016

Registered trademarks.

**SYMBOLS / SÍMBOLOS / SIMBOLOGIA**

**IVD** In vitro diagnostic device  
 Producto sanitario diagnóstico "in vitro"  
 Dispositivo médico de diagnóstico in Vitro

**I** Read the instructions before use  
 Lea atentamente las instrucciones antes de su uso  
 Leia atentamente as instruções de utilização

**STERILE** Sterilised using irradiation  
 Esterilizado utilizando irradiación  
 Esterilizado por irradiação

**REF** List number  
 Código producto  
 Código do produto

**CE** CE marking  
 Marcado CE  
 Marcação CE

**LOT** Lot number  
 Lote de producto  
 Lote Produzido

**TEMP** Temperature limits  
 Límites de temperatura  
 Limites de temperatura

